

## Зміст

<i>A few words by way of introduction</i> . . . . .	VII
Як виникла ця книжка . . . . .	XI
Люди та їхня говірка . . . . .	XV
Умовні скорочення і транскрипційні знаки . . . . .	XX
<i>Selects, one can be sure that this book will find its way to all those who are interested in the language and dialects of the Carpathian Ruthenians.</i>	
<b>Тексти</b>	
<i>These records were selected from the archives of the     Carpathian Ruthenian Institute of the University of Lviv.</i>	
Убля . . . . .	3
Новоселиця . . . . .	12
Улічне Криве . . . . .	64
Ковбасов . . . . .	93
Руніна . . . . .	190
Звала . . . . .	195
Нижня Яблінка . . . . .	202
Маківці . . . . .	206
Міроля . . . . .	228
<b>Ілюстрації</b>	
<b>Пояснення до мови і змісту публікованих текстів</b>	
<i>Explanations concerning the language and the content of the published texts.</i>	
Звукова будова говірки села Ублі . . . . .	245
Звукова будова говірки села Звали . . . . .	269
Звукова будова говірки села Нижньої Яблінки . . . . .	283
Від маминого молока до гробової дошки (Сімейно- побутові обряди русинів-українців Словаччини) . . . . .	291
<b>Мапка діялектологічних досліджень</b> . . . . .	313
Список діялективних слів, словакізмів та богемізмів . . . . .	315
Змістовий індекс . . . . .	321